

# FESTIVAL ITINÉRANT

# La TEM PO RA

AUTOMNE

2019

DU GRAND  
NARBONNE

ENTRÉE LIBRE

Plus de renseignements sur  et sur [legrandnarbonne.com](http://legrandnarbonne.com)

\* Dans la limite des places disponibles

Licence d'entrepreneur de spectacles n°3-1079733.

 Grand  
NARBONNE  
COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION

# TOUTES LES DATES DE LA TEMPORA 2019 EN UN SEUL COUP D'ŒIL

## OCTOBRE

**Je demande la route, ROUKIATA OUEDRAOGO,**  
Samedi 5 octobre, salle Jacques Miro, Coursan 05

**Duo Flamenco, PALOMA PRADAL,**  
Vendredi 11 octobre, salle de la Distillerie, Bizanet 06

**La Conférence ornitho-décalée, LES CHANTEURS D'OISEAUX,**  
Vendredi 18 octobre, salle Gérard Philipe, Sallèles-d'Aude 07

**7 ans de jours heureux, COMPAGNIE SEPT ROSES,**  
Vendredi 25 octobre, salle des fêtes, Armissan 08

## NOVEMBRE

**La Conférence ornitho-décalée, LES CHANTEURS D'OISEAUX,**  
Samedi 2 novembre, complexe d'animations culturelles, Ginestas 07

**Anquetil tout seul, de Paul Fournel adapté et mis en scène par Roland Guenoun,**  
Dimanche 3 novembre, pôle culturel, Montredon-des-Corbières 09

**Un tour du monde (spectacle musical), par Sophie Barbero, Jean-Paul Joguin  
et Bruno Perren,**  
Dimanche 10 novembre, foyer, Villedaigne 10

**Naïs, COMPAGNIE BAUDRACCO,**  
Samedi 23 novembre, espace Tamaroque, Portel-des-Corbières 11

**Naïs, COMPAGNIE BAUDRACCO,**  
Dimanche 24 novembre, salle François Mitterrand, Marcorignan 11

Le programme de La TEMPORA est édité par Le Grand Narbonne.

Directeur de publication: Jacques Bascou, Président de la Communauté d'agglomération du Grand Narbonne • Comité de rédaction: services communication et développement culturel • Conception : GN • Réalisation, mise en pages : service communication • Photos: Fabienne Rappeneau (p.5), Eric D (p.6), Jean-François Robert (p.7), DR (p.8), Chan Tal Bou-Hanna (p.9), DR (p.10), DR (p.11) • Tirage : 20000 exemplaires • Document imprimé par l'imprimerie De Bourg (11), une entreprise Imprim'vert®, procédé CtP avec des encres à base végétale - Papier Galaxi gloss 135 g • Licence d'entrepreneur de spectacles n°3-1079733.



# UN AUTOMNE SUR LA VOIE DES ARTISTES

Après une courte pause, le festival reprend son itinérance et vous donne rendez-vous sur neuf communes avec sept spectacles. Cette époque de l'année est propice à se retrouver ensemble, en salle pour partager des moments privilégiés autour de questionnements, de surprises et d'émotions que seules les performances d'artistes nous permettent de vivre et d'apprécier.

Des créations originales, des découvertes mais aussi du répertoire, la programmation de cet automne est pluridisciplinaire et présentera tour à tour du chant, du théâtre, de l'humour et parfois tout en un.

L'itinéraire de cet automne vous convie au voyage.

Voyage qui mène Roukiata Ouedraogo (chroniqueuse à *Par Jupiter !* sur France inter) du Burkina Faso à Paris. Elle nous contera l'histoire de son cheminement entre deux pays, leurs coutumes, leurs clichés. Un récit entre légèreté et gravité mais toujours avec humour.

Voyage parmi le monde des volatiles avec Les Chanteurs d'Oiseaux. À la croisée des disciplines, leur conférence ornitho-décalée est portée par un univers musical et poétique qui donne à s'évader, à prendre de la hauteur.

Voyage aussi dans la peau d'un grand champion, celle de Jacques Anquetil. Pièce de théâtre mêlant vidéo et performance physique, « Anquetil tout seul » nous livrera au détour des routes empruntées, sa vie, celle d'un cycliste hors normes.

Comme chaque automne, vous pourrez découvrir ou redécouvrir des compagnies locales permettant de mettre en lumière la création professionnelle de notre territoire.

Cette programmation automnale souhaite vous rassembler autour de la création artistique et faire que l'exigence reste accessible au plus grand nombre.

Nous vous souhaitons une belle itinérance par la voix des artistes.



**Jacques Bascou**

Président de la Communauté  
d'agglomération du Grand Narbonne



**Marie Bat**

Vice-Présidente du Grand Narbonne  
déléguée à la Culture,  
maire de Bages

HUMOUR

# ROUKIATA OUEDRAOGO

JE DEMANDE LA ROUTE

Roukiata conte avec dérision et auto-dérision son parcours, riche en péripéties, qui la mène de son école primaire au Burkina Faso aux scènes parisiennes. Chacune de ses aventures est l'occasion d'une réflexion drôle et délicate sur les décalages culturels entre la France et l'Afrique.

*Je demande la route* est une traversée initiatique dans un monde de brutes. En surmontant les épreuves, la jeune fille est devenue une femme maîtresse de son destin.

Au travers de son spectacle, Roukiata fait un retour sur elle-même et souhaite offrir une belle histoire, grave et légère, à laquelle chacun peut s'identifier.

L'humoriste, qui a apporté sa touche personnelle à *France Inter* via sa chronique, se révèle lumineuse et généreuse.

**SAMEDI 5 OCTOBRE 21H**

SALLE JACQUES MIRO\*  
À COURSAN



MUSIQUE

# PALOMA PRADAL

DUO FLAMENCO



Son premier album, *Rabia*, est une synthèse de son histoire familiale, de ses influences et de sa sensibilité. Reprises assumées et merveilleusement interprétées, compositions bouleversantes et improvisations innovantes, chansons

populaires espagnoles et cubaines, rythmes salsa, teintes flamencas, textes poétiques et engagés, cet album est une mosaïque de couleurs dont la somme crée un tout cohérent, une identité forte.

**VENDREDI 11 OCTOBRE 21H**

**SALLE DE LA DISTILLERIE\*  
À BIZANET**

HUMOUR - POÉSIE

# LA CONFÉRENCE ORNITHO-DÉCALÉE

PAR LES CHANTEURS D'OISEAUX

Et si les oiseaux proposaient de nouveaux possibles ? Comment séduire ? Comment éduquer ses enfants ? Comment transmettre son héritage ? Quel est le meilleur moment pour tromper son conjoint ? Et même, que manger ce soir ?

Vous n'écoutez plus jamais les oiseaux comme avant !

Entre conférence et joutes sifflées, discussion improvisée avec le public et traduction musicale par l'intermédiaire du saxophoniste, Philippe Braquart, Les Chanteurs d'Oiseaux vous transportent dans un univers poétique, musical et humoristique.



**VENDREDI 18 OCTOBRE 21H**

SALLE GÉRARD PHILIPPE\*  
À SALLÈLES-D'AUDE

**SAMEDI 2 NOVEMBRE 21H**

COMPLEXE D'ANIMATIONS  
CULTURELLES\*  
À GINESTAS

HUMOUR

# 7 ANS DE JOURS HEUREUX

PAR LA COMPAGNIE SEPT ROSES

*7 ans de jours heureux* est un concentré de passages gais, de pure comédie, où l'on rit aux éclats. Le spectacle retrace les meilleures œuvres théâtrales qui ont marqué la scène du théâtre L'Entresort au cours des sept dernières années.

Ici, pas de morosité : on est là pour rire, s'amuser et profiter ! Des *Diablogues* de Roland Dubillard à Feydeau en passant par un faux journal télévisé ou du cabaret.

*7 ans de jours heureux* est un tourbillon festif et authentique.

**VENDREDI 25 OCTOBRE 21H**

**SALLE DES FÊTES\*  
À ARMISSAN**



THÉÂTRE

# ANQUETIL TOUT SEUL

DE PAUL FOURNEL

ADAPTÉ ET MIS EN SCÈNE PAR ROLAND GUENOUN



Paul Fournel disait « *Jacques Anquetil a traversé mon enfance comme une majestueuse caravelle. Son coup de pédale était un mensonge. Il disait la facilité et la grâce, il disait l'envol et la danse dans un sport de bûcheron.* »

Qui ne s'est identifié, parfois jusqu'au mimétisme, à un grand champion ?

Roland Guenoun adapte ce récit au théâtre pour sa beauté rude. Rien n'est laissé au hasard : du décor unique et épuré en passant par une musique originale à l'effort physique réel du comédien. Cette pièce de théâtre place le spectateur dans un statut de confident et de témoin de la vie d'un champion.

**DIMANCHE 3 NOVEMBRE 17H**

PÔLE CULTUREL\*

À MONTREDON-DES-CORBIÈRES

THÉÂTRE - CHANSON

# UN TOUR DU MONDE

PAR SOPHIE BARBERO, JEAN-PAUL JOGUIN  
& BRUNO PERREN



Spectacle éponyme d'un titre des années 60 de Jean-Claude Darnal alternant théâtre et chanson, *Un tour du monde* est à la fois une fresque sensible, souriante, émouvante et un hommage à quelques grands auteurs et compositeurs français. La croisière se

fait avec un équipage d'exception de Bobby Lapointe à Léo Ferré en passant par Gainsbourg et Brassens jusqu'à Marcel Pagnol ! Dès le début, on se laisse captiver et séduire par le voyage dans cet univers plein de nostalgie et de rêves.

**DIMANCHE 10 NOVEMBRE 21H**

FOYER\*  
À VILLEDAIGNE

THÉÂTRE

# NAÏS

PAR LA COMPAGNIE BAUDRACCO

En 1945, Marcel Pagnol adapte au cinéma *Naïs*. La compagnie Baudracco reprend ce chef-d'œuvre au théâtre.

Toine, un valet de ferme, est bossu et cette infirmité lui pèse car il aime en secret la belle Naïs, fille unique de son employeur, le père Micoulin, un paysan taciturne et rigoriste qui ne plaisante pas avec la bagatelle. Quand Naïs rencontre Frédéric, le fils des Rostaing, riches bourgeois d'Aix-en-Provence, dont le père Micoulin est le métayer de leur propriété près de Cassis, elle est aussitôt séduite par le garçon beau parleur...



Cette pièce de théâtre retrace un drame poignant dans une fresque provençale.

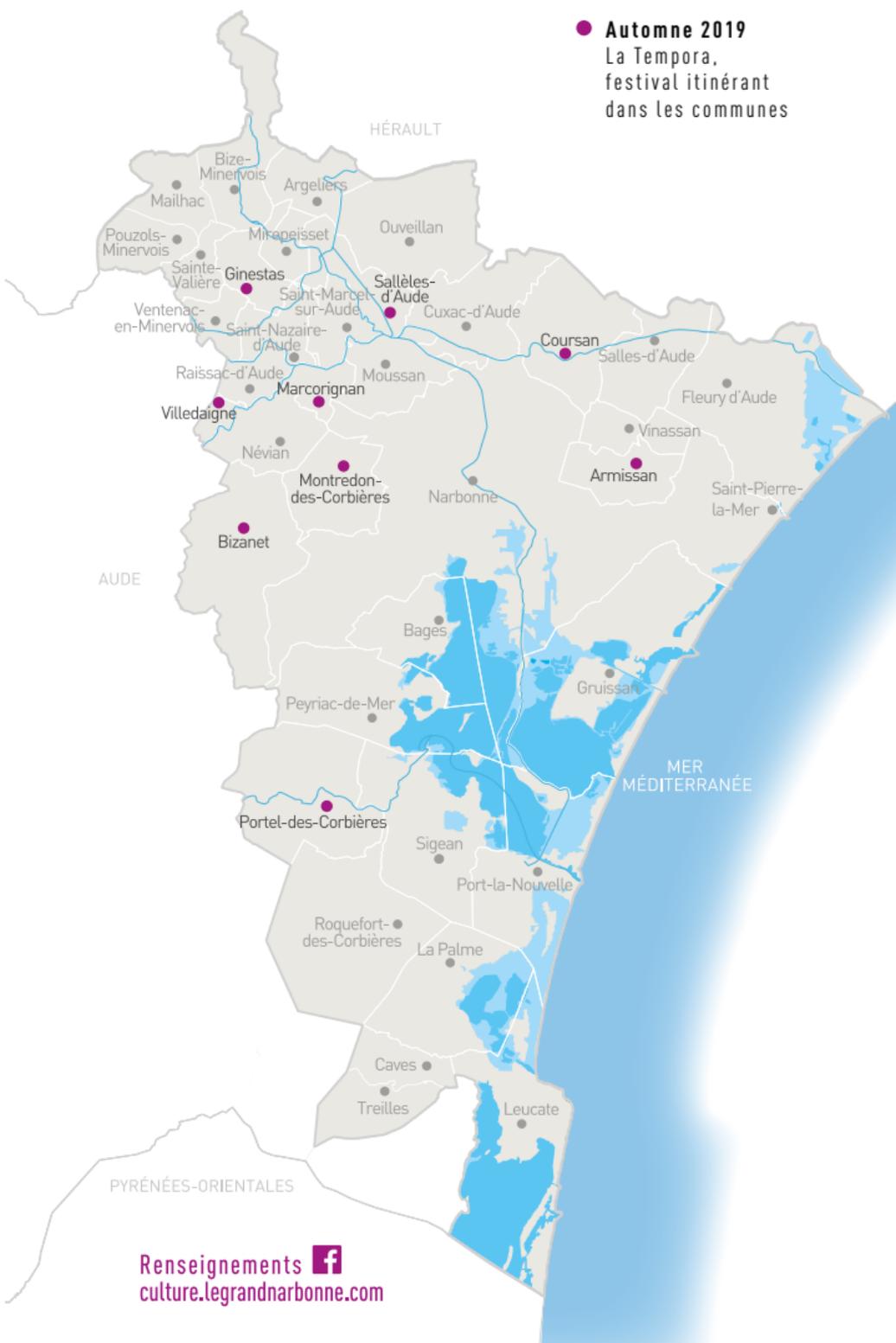
**SAMEDI 23 NOVEMBRE 21H**

ESPACE TAMAROQUE\*  
À PORTEL-DES-CORBIÈRES

**DIMANCHE 24 NOVEMBRE 17H**

SALLE FRANÇOIS MITTERRAND\*\*  
À MARCORIGNAN

● **Automne 2019**  
La Tempora,  
festival itinérant  
dans les communes



## FESTIVAL ITINÉRANT

# La TEMPORA

9<sup>e</sup> édition



**Je demande la route • Par Roukiata Ouedraogo**  
(Humour)

Samedi 5 octobre à Coursan | Salle Jacques Miro | 21h \*

**Paloma Pradal**  
(Musique flamenco)

Vendredi 11 octobre à Bizanet | Salle de la Distillerie | 21h \*



**La Conférence ornitho-décalée • Par Les Chanteurs d'Oiseaux**  
(Humour - Poésie)

Vendredi 18 octobre à Sallèles-d'Aude | Salle Gérard Philipe | 21h \*

Samedi 2 novembre à Ginestas | Complexe d'Animations Culturelles | 21h \*

**7 ans de jours heureux • Par la Compagnie Sept Roses**  
(Humour)

Vendredi 25 octobre à Armissan | Salle des fêtes | 21h \*



**Anquetil tout seul • De Paul Fournel adapté et mis en scène par Roland Guenoun**  
(Théâtre)

Dimanche 3 novembre à Montredon-des-Corbières | Pôle culturel | 17h \*

**Un tour du monde • Par Sophie Barbero, Jean-Paul Joguin & Bruno Perren**  
(Théâtre - Chanson)

Dimanche 10 novembre à Villedaigne | Foyer | 17h \*



**Naïs • Par la Compagnie Baudracco**  
(Théâtre)

Samedi 23 novembre à Portel-des-Corbières | Espace Tamaroque | 21h \*

Dimanche 24 novembre à Marcorignan | Salle François Mitterrand | 17h \*

\* Dans la limite des places disponibles - Ouverture des portes 30 min avant le spectacle